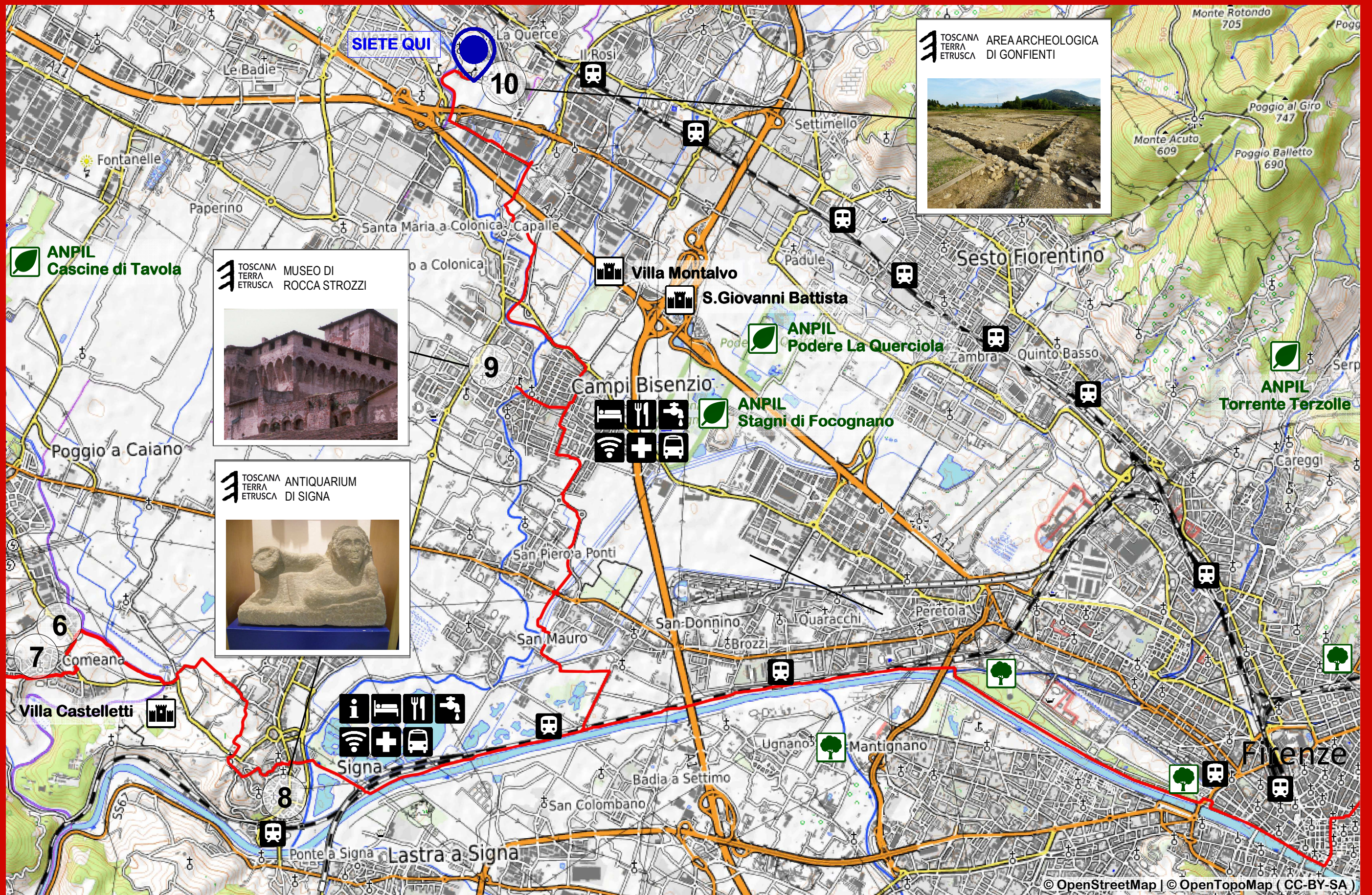




Sentiero degli Etruschi - Via Volterra Firenze Fiesole



Itinerari

Toscana Terra Etrusca
Via Volterra Firenze Fiesole

Via Francigena

Toscana Terra Etrusca

- | | |
|-------------------------------------|---|
| 1 Area Archeologica di Pietramarina | 8 Antiquarium (Signa) |
| 2 Tomba dell'Uovo | 9 Museo Rocca Strozzi (Campi B.) |
| 3 Parco Archeologico di Montereggi | 10 Area Archeologica di Gonfienti |
| 4 Necropoli di Prato Rosello | 11 Museo Archeologico di Firenze |
| 5 Museo Archeologico di Artimino | 12 Museo Archeologico di Fiesole |
| 6 Tumulo Etrusco di Boschetti | 13 Area Archeologica e Mura Etrusche di Fiesole |
| 7 Tumulo Etrusco di Montefortini | |

Musei - Museums

Edifici Storici
Historic Buildings

Aree Naturali Protette
Nature Reserves

Alberi Monumentali
Monumental Trees

Informazioni Turistiche
Tourist Information

Strutture Ricettive
Accommodation

Ristorazione
Restaurants

Fontanelli Pubblici
Public Drinking Fountain

Punti di accesso Wi-Fi
WiFi Hotspots

Farmacie/Strutture Sanitarie
Pharmacies/Medical Service

Stazioni Ferroviarie
Train Station

Stazioni/Fermate Bus
Bus Station/Bus Stops

Il percorso RET *Toscana Terra Etrusca* è classificato T (Turistico) all'interno dei centri abitati ed E (Escursionistico) per la rimanente parte; è percorribile da persone con una minima esperienza escursionistica. Nel tratto rappresentato attraversa il territorio dei Comuni di Signa, Campi Bisenzio e Firenze. All'interno dei centri abitati sono disponibili approvvigionamento idrico e collegamenti pubblici.

The *Toscana Terra Etrusca* trail of the Tuscan hiking network (RET) is classified T (tourism, hiking) in urban areas and E (mountain hiking) for other parts. Excursionists should have basic orientation skills; trekking shoes are recommended. The map illustrates the section of the trail in the municipalities of Signa, Campi Bisenzio e Firenze. Water and public services are available in the urban areas.

La viabilità di collegamento al percorso RET *Toscana Terra Etrusca* è facilmente percorribile da escursionisti con minima esperienza su tutto il percorso.

Excursionists with basic hiking skills only can easily follow the connections along the entire RET *Toscana Terra Etrusca* trail itinerary.

La viabilità RET *Toscana Terra Etrusca* non è specificatamente destinata alla percorrenza in MTB. In alcuni tratti, tuttavia, il percorso si sovrappone a sentieri appositamente destinati alla MTB. A tale proposito si consiglia di consultare il sito: <https://www.visittuscany.com/it/itinerari/montalbano-da-scoprire-su-due-ruote/>

The RET *Toscana Terra Etrusca* trail is not specifically intended for MTB riding. However, some stretches do coincide with MTB trails. Check the web site for more information: <https://www.visittuscany.com/it/itinerari/montalbano-da-scoprire-su-due-ruote/>

La viabilità RET *Toscana Terra Etrusca* non è generalmente percorribile a cavallo. Il tracciato, tuttavia, in alcuni tratti, come a Vinci, interseca ippovie esistenti. A tale proposito si consiglia di consultare il sito <https://www.visittuscany.com/it/idee/la-toscana-a-cavallo-viaggio-slow-lungo-le-ippovie/>

In general, the RET *Toscana Terra Etrusca* trail is not suitable for horse riding. However, in some stretches such as Vinci, the trail does intersect existing bridle paths. Check the web site for more information: <https://www.visittuscany.com/it/idee/la-toscana-a-cavallo-viaggio-slow-lungo-le-ippovie/>

Vigili del Fuoco 115
Emergenza Sanitaria 118
Polizia 113
Carabinieri 112
Stazione FS Calenzano Km 2.5
Farmacia Comunale Via San Quirico, 165 - Campi Bisenzio
Railway Station at Calenzano Km 2.5
Public Pharmacy str. San Quirico, 165 - Campi Bisenzio

<https://www.visittuscany.com/it/temi/etruschi/>
<https://www.visittuscany.com/en/theme/etruscans/>

Chiamata di Soccorso
In caso di emergenza chiamare il Sistema Emergenza Sanitario telefonando al 118, specificando di essere in ambito montano e tenendosi pronti a fornire le seguenti informazioni:
- il proprio nome;
- da dove si chiama e da che numero si sta telefonando;
- il luogo dove è accaduto l'incidente e/o dove si verifica l'emergenza;
- le condizioni e il numero degli infortunati;
- se in possesso di GPS, fornire le coordinate del punto in formato Lat/Long;
- le condizioni meteorologiche;
- eventuali punti di riferimento sul terreno ed eventuali ostacoli aerei (cavi, vegetazione, ...).

Non abbandonare l'infortunato, non impegnare il cellulare con telefonate inutili e mantenerlo libero per ulteriori comunicazioni di soccorso e, se possibile, fornire più di un numero di cellulare.

SOS call
In the event of an emergency, call the Public Health Emergency number at 118. Begin by stating that you are calling from a mountain location and be prepared to provide the following information:
- your name;
- where you are calling from and the telephone number of the phone you are using;
- the place where the accident and/or the emergency occurred;
- the number and conditions of injured persons;
- the latitude/longitude coordinates of your position if GPS is available;
- the weather conditions;
- any available points of reference on the ground and any overhead obstacles (such as cables or vegetation).

Do not leave injured persons unattended. Do not use your cell phone for unnecessary calls but leave it free to receive further communications for assistance. If possible, provide a second alternative cell phone number.

Secondo la L.R. n° 17 del 20/3/1998, la viabilità ricompresa nella RET è considerata di interesse pubblico. Secondo l'art. 5 comma 2 l'accesso ed il transito lungo la viabilità RET sono consentiti ai soli escursionisti non motorizzati, a condizione che gli stessi non si trattengano a bivacco, non abbandonino rifiuti, non molestino il bestiame e la selvaggina e non danneggino colture ed attrezzature. I soggetti che contravengono alle disposizioni precedentemente riportate sono soggetti a sanzione amministrativa pecuniaria, ivi compreso il danneggiamento alla segnaletica presente. Eventuali sbarramenti lungo la viabilità sono sempre apribili e richiudibili al passaggio. Eventuali danni, sbarramenti fissi o altro in contrasto alla legge devono essere comunicati all'organo di vigilanza e controllo preposto (Comuni o Enti Parco). Tutte le informazioni sulla RET possono essere visualizzate sul cellulare o altro strumento simile su cui è installato un applicativo specifico (APP) per la lettura del qr-code, che decodifica il codice e apre il relativo collegamento alla URL del sito Internet attraverso il browser predefinito dello strumento.

According to Regional Law no. 17 of 20 March 1998, the paths and trails of the Tuscan hiking network (RET) are of public interest. Clause 2 of article 5 specifies that access and transit along the paths and trails of the Tuscan hiking network (RET) are granted only to excursionists on foot, if they do not camp out, do not abandon refuse, do not disturb livestock or wildlife, and do not damage cultivations or equipment. Persons who contravene the dispositions cited above, including damaging the signposts, will be subject to administrative fines. Any beams encountered along the itinerary, can be opened and closed for passage. Any damages, irremovable barriers or other element in contrast with the law must be reported to the offices responsible for surveillance (municipalities or Park authority). All information about the Tuscan hiking network (RET) is available by app on a smartphone or similar device equipped with a QR code scanner, which will automatically open the link to the web site URL in the default browser on the device.